



UNIUNEA EUROPEANA



GUVERNUL ROMANIEI



Ministerul Agriculturii  
si Dezvoltarii Ruralului

eLicitatie  
SISTEM DE LICITATII ELECTRONICE  
(/CA/Default.aspx)

RO EN

[start] (/CA/Default.aspx)

[deconectare] (/Actors/Logout.aspx)

Anunturi    Proceduri de atribuire    Administrare    Diverse    Newsletter

## Anunt de atribuire numarul 125545/15.06.2012

### Detalii anunt

Tip legislatie: OUG nr.34/2006

Stare anunt: Publicat

Data transmiterii in SEAP: 13.06.2012 10:07

Data acceptarii ANRMAP: 14.06.2012 15:11

Observatii ANRMAP: Transmis dupa intrarea in vigoare a Legii 279/2011, publicata in Monitorul Oficial nr.872/09.12.2011.

Data trimiterii la OJ: 14.06.2012 23:01

Data publicarii in SEAP: 15.06.2012 01:30

Trimite la OJ: Da

Valoarea totala a contractului: 1,432,283.06 RON

*PA Dolfa Doctor Botegiani  
Jud Vaslui*

### Planuri anuale de achizitii publice

An	Denumire plan	Denumire detalii plan
----	---------------	-----------------------

Tip legislatie: OUG nr.34/2006

### SECTIUNEA I: AUTORITATEA CONTRACTANTA

I.1) DENUMIREA, ADRESA SI PUNCT(E) DE CONTACT:

**INSPECTORATUL TERITORIAL DE REGIM SILVIC SI DE VANATOARE FOCSANI**

Adresa postala: BULEVARDUL REPUBLICII NR. 5 , Localitatea: Focsani , Cod postal: 620018 , Romania , Punct(e) de contact: VASILE POPESCU , Tel. +40 237232231 , Email: popescu\_vasile1977@yahoo.com , Fax: +4 0237230504

I.2) TIPUL AUTORITATII CONTRACTANTE SI ACTIVITATEA PRINCIPALA (ACTIVITATILE PRINCIPALE)

Minister sau orice alta autoritate nationala sau federala, inclusiv subdiviziuni regionale sau locale ale acestora

Activitate (activitati)

Altele: SILVICULTURA

AUTORITATEA CONTRACTANTA ACTIONEAZA IN NUMELE ALTOR AUTORITATI CONTRACTANTE

Nu

### SECTIUNEA II: OBIECTUL CONTRACTULUI

II.1) DESCRIERE

II.1.1) Denumirea atribuita contractului de autoritatea contractanta

RECONSTRUCTIE ECOLOGICA PE TERENURI DEGRADATE PA DOLFA DOCTOR BOTEGIUNI

II.1.2) Tipul contractului si locul de executare a lucrarilor, de furnizare a produselor sau de prestare a serviciilor

Servicii

27 - Alte servicii

Locul principal de prestare: JUD VASLUI

Codul NUTS: RO216 - Vaslui

In cazul categoriilor de servicii 17-27 aprobati publicarea prezentului anunt? Da

II.1.3) Anuntul implica

II.1.4) Descrierea succinta a contractului sau a achizitiei/achizitiilor

- SERVICII DE IMPADURIRE PE TERENURI DEGRADATE
- II.1.5) **Clasificare CPV (vocabularul comun privind achizitiile)**  
77231600-4 - Servicii de impadurire (Rev.2)
- II.1.6) **Contractul intra sub incidenta acordului privind contractele de achizitii publice**  
Nu
- II.2) VALOAREA TOTALA FINALA A CONTRACTULUI (CONTRACTELOR)
- II.2.1) **Valoarea totala finala a contractului sau a contractelor**  
1,776,031 RON TVA inclus (24%)

#### **SECTIUNEA IV: PROCEDURA**

- IV.1) TIPUL PROCEDURII
- IV.1.1) **Tipul procedurii**  
Licitatie deschisa
- IV.2) CRITERII DE ATRIBUIRE
- IV.2.1) **Criterii de atribuire**  
Pretul cel mai scazut
- IV.2.2) **S-a organizat o licitatie electronica**  
Nu
- IV.3) INFORMATII ADMINISTRATIVE
- IV.3.1) **Numar de referinta atribuit dosarului de autoritatea contractanta**  
1494
- IV.3.2) **Anunturi publicate (anunt publicat) anterior privind acelasi contract**  
Nu

#### **SECTIUNEA V : ATRIBUIREA CONTRACTULUI**

- Contract nr:** 3914 **Denumirea:** RECONSTRUCTIE ECOLOGICA PE TERENURI DEGRADATE PA DOLFA DOCTOR BOTEGIUNI
- V.1) DATA ATRIBUIRII CONTRACTULUI 06.06.2012  
DATA TRANSMITERII IN SEAP 13.06.2012
- V.2) NUMARUL DE OFERTE PRIMITE 8  
NUMARUL DE OFERTE ADMISIBILE 5
- V.3) NUMELE SI ADRESA OPERATORULUI ECONOMIC CARUIA I-A FOST ATRIBUIT CONTRACTUL  
**SC PASSILVA PROIECT SRL**  
Adresa postala: HUSI , Cod postal: 25300 Romania ,
- V.4) INFORMATII PRIVIND VALOAREA CONTRACTULUI  
ESTIMAREA INITIALA A VALORII CONTRACTULUI  
Valoarea: 2655365.00 Moneda: RON Cu TVA inclus TVA(%): 24.00  
VALOAREA TOTALA FINALA A CONTRACTULUI  
Valoarea: 1776031.00 Moneda: RON Cu TVA inclus TVA(%): 24.00
- V.5) CONTRACTUL AR PUTEA FI SUBCONTRACTAT  
Nu

#### **SECTIUNEA VI: INFORMATII SUPLIMENTARE**

- VI.1) CONTRACTUL DE FATA ESTE LEGAT DE UN PROIECT/PROGRAM FINANTAT DIN FONDURI COMUNITARE  
Nu
- VI.2) ALTE INFORMATII  
S-A PUBLICAT UN ANUNT DE PARTICIPARE IN MONITORUL OFICIAL AL ROMANIEI. A FOST TRANSMISA NOTIFICAREA UVCAP CU PRIVIRE LA DESFASURAREA PROCEDURII
- VI.3) CAI DE ATAC



**VI.3.1) Organismul competent pentru caile de atac**

**CNSC BUCURESTI**

Adresa postala: Str. Stavropoleos nr. 6, Sector 3 , Localitatea: BUCURESTI , Cod postal: 030084 , Romania , Tel. +40 213104641 , Email: office@cncsc.ro , Fax: +40 213104642

**Organismul competent pentru procedurile de mediere**

**VI.3.2) Utilizarea cailor de atac**

Precizari privind termenul (termenele) de exercitare a cailor de atac

10 zile incepand cu ziua urmatoare luarii la cunostinta despre un act al autoritatii contractante considerat nelegal in conditiile art 256^2 alin 1 lit a din OUG 34/2006

**VI.3.3) Serviciul de la care se pot obtine informatii privind utilizarea cailor de atac**

**SERVICIUL JURIDIC DIN CADRUL ITRSV FOCSANI**

Adresa postala: BD. REPUBLICII NR 5 JUD VRANCEA , Localitatea: FOCSANI , Cod postal: 620018 , Romania , Tel. +40 237232231 , Email: itrsvfcs\_secretariat@yahoo.com , Fax: +40 237230504

**VI.3.4) Numarul deciziei emise de CNSC aferenta procedurii in baza careia s-a atribuit contractul/acordul cadru: -**

**VI.3.5) Numarul hotararii instantei aferenta procedurii in baza careia s-a atribuit contractul/acordul cadru: -**

**VI.3.6) Procedura verificata UCVAP: -**

**VI.4) DATA EXPEDIERII PREZENTULUI ANUNT**

13.06.2012 10:07

[Inapoi](#)

[Istoric anunt](#)

[Lista erate](#)

VASILE POPESCU (GARDA FORESTIERA FOCSANI)

[Prima pagina \(/CA/Default.aspx\)](#) | [\(/Public/SiteMap.aspx\)](#)Termeni si conditii [\(/Public/Common/Static.aspx?f=TermsAndConditions\)](#) | [Ajutor](#) | [Cerinte tehnice \(/Public/Common/Static.aspx?f=TechnicalRequirement\)](#) | [Wizard](#)  
Pentru informatii detaliate despre celelalte programe cofinanțate de Uniunea Europeană, vă invităm să vizitați [www.fonduri-ue.ro](http://www.fonduri-ue.ro) Conținutul acestui material nu reprezintă în mod obligatoriu poziția oficială a Uniunii Europene sau a Guvernului României.

Copyright © 2014 A.A.D.R. e-guvernare. Toate drepturile rezervate.

## Contract de servicii

nr. 3914 data 06.06.2012

1. În temeiul OUG nr.34/2006 privind atribuirea contractelor de achiziție publică, a contractelor de concesiune de lucrări publice și a contractelor de concesiune de servicii, aprobată cu modificări și completări prin Legea nr.337/2006, s-a încheiat prezentul contract de servicii între

INSPECTORATUL TERITORIAL DE REGIM SILVIC SI DE VANATOARE FOCSANI, adresa sediu Str Republicii nr 5, Et 2, Mun Focsani, Jud Vrancea, telefon/fax : 0237232231/0237230504 cod fiscal 16435869 cont: RO26 TREZ 6915005XXX001709- trezorerie Focsani, reprezentată prin Lefter Alexandru, funcția Inspector Sef

în calitate de achizitor, pe de o parte

și

SC PASSILVA PROIECT SRL, adresa sediu Mun Husi.

## 2. Definiții

- 2.11 contract –prezentul contract și toate anexele sale;
- 2.12 achizitor și prestator - părțile contractante, așa cum sunt acestea numite în prezentul contract;
- 2.13 parte – achizitorul sau prestatorul, astfel cum rezultă din context
- 2.14 prețul contractului - prețul plătit prestatorului de către achizitor, în baza contractului, pentru îndeplinirea integrală și corespunzătoare a tuturor obligațiilor sale, asumate prin contract;
- 2.15 cerințele achizitorului – caietul de sarcini și orice alte cerințe/instrucțiuni emise de achizitor pe durata executării contractului;
- 2.16 ordin : orice instrucțiune sau dispoziție emisă de achizitor către prestator privind prestarea serviciilor.
- 2.17 amplasamentul - locul unde prestatorul presteaza serviciile;
- 2.18 recepția la terminarea serviciilor – recepția efectuată la terminarea completă a serviciilor unui obiect sau a unei părți din obiectiv, independentă, care poate fi utilizată separat.
- 2.19 recepția finală – recepția efectuată după atingerea starii de masiv a plantatiilor asa cum este definita in normele tehnice
- 2.20 proces verbal de recepție la terminarea serviciilor – documentul întocmit și semnat în conformitate cu Regulamentul de recepție a construcțiilor și



instalațiilor aferente acestora, de către comisia de recepție numită de către achizitor, la cererea reprezentantului autorizat al acestuia.

- 2.21 proces verbal de recepție finală - documentul întocmit și semnat în conformitate cu Regulamentul de recepție a construcțiilor și instalațiilor aferente acestora, de către comisia de recepție numită de către achizitor.
- 2.22 despăgubire generală: suma, neprevăzută expres în contract care este acordată de către instanța de judecată sau este convenită de către părți ca și despăgubire plătită părții prejudiciate în urma încălcării contractului de către cealaltă parte.
- 2.23 penalitate contractuală: despăgubirea stabilită în contractul de servicii ca fiind plătită de către una din părțile contractante către cealaltă parte, în caz de neîndeplinire sau îndeplinire necorespunzătoare a obligațiilor din contract;
- 2.24 forță majoră - orice eveniment extern, imprevizibil, absolut invincibil și inevitabil, care nu putea fi prevăzut la momentul încheierii contractului și care face imposibilă executarea și, respectiv, îndeplinirea contractului; sunt considerate asemenea evenimente: războaie, revoluții, incendii, inundații sau orice alte catastrofe naturale, restricții apărute ca urmare a unei carantine, embargou, enumerarea nefiind exhaustivă, ci enunțiativă. Nu este considerat forță majoră un eveniment asemenea celor de mai sus care, fără a crea o imposibilitate de executare, face extrem de costisitoare executarea obligațiilor uneia din părți;
- 2.25 act adițional: document prin care se pot modifica termenii și condițiile contractului.
- 2.26 standarde: standardele, reglementările tehnice în vigoare sau orice alte asemenea prevăzute în caietul de sarcini
- 2.27 gestiune: totalitatea serviciilor și materialelor din cadrul obiectivului de investiții, recepționate la zi de către achizitor, pentru care prestatorul este obligat să asigure prin prezentul integritatea cantitativă și calitativă până la finalizarea obiectivului-recepția finală și punerea în funcțiune
- 2.28 prejudiciu fizic: modificarea aspectului, a integrității fizice a plantațiilor efectuate și recepționate, aflate în gestiunea prestatorului.
- 2.29 pierderi imputabile : acele pierderi și degradări ale plantațiilor ce apar din vina exclusivă a prestatorului, datorită nerespectării clauzelor contractuale, inclusiv datorită neasigurării pazei obiectivului.
- 2.30 paza obiectivului : asigurarea de către prestator a integrității plantațiilor executate la zi recepționate și nerecepționate până la semnarea procesului verbal de recepție finală.

### 3. Interpretare

3.1 În prezentul contract, cu excepția unei prevederi contrare cuvintele la forma singular vor include forma de plural și vice versa, acolo unde acest lucru este permis de context.

3.2 Termenul “zi”sau “zile” sau orice referire la zile reprezintă zile calendaristice dacă nu se specifică în mod diferit.

#### Clauze obligatorii

#### 4. Obiectul principal al contractului

4.1 - Prestatorul se obliga să presteze, sa intretina si să finalizeze plantatiile din cadrul obiectivului Reconstructie ecologica pe terenuri degradate constituite in perimetrul de ameliorare Dolfa Doctor Botegiuni, Com Grivita Jud. Vaslui, în perioada convenita și în conformitate cu obligațiile asumate prin prezentul contract.

4.2 - Achizitorul se obligă să plătească prestatorului prețul de 1776031 lei tva inclus pentru prestarea, finalizarea și întreținerea obiectivului Reconstructie ecologica pe terenuri degradate constituite in perimetrul de ameliorare Dolfa Doctor Botegiuni, Com Grivita Jud. Vaslui.

#### 5. Prețul contractului

5.1 Prețul convenit pentru îndeplinirea contractului, respectiv prețul serviciilor prestate, plătitibil prestatorului de către achizitor , este de 1776031 lei, din care T.V.A. 343748 lei.

#### 6. Durata contractului

6.1 Durata prezentului contract este de 7 ani(84luni), adică de la 06.06.2012 până la 06.06.2019.

6.2. Prezentul contract încetează să producă efecte la data de 06.06.2019.

#### 7. Executarea contractului

7.1 – Executarea contractului (inceperea efectiva a serviciilor de impaduriri) începe după constituirea garanției de bună execuție și predarea amplasamentului, la data de 01.10.2012 .Inainte de aceasta data achizitorul va emite ordinul de incepere a serviciilor.

#### 8. Documentele contractului

8.1 - Documentele contractului sunt:

- a) caietul de sarcini;
- b) propunerea tehnică și propunerea financiară;
- c) graficul de îndeplinire a contractului;
- d) garanția de bună execuție.;
- e) angajamentul ferm de susținere din partea unui terț, dacă este cazul.
- f) orice act aditional încheiat între parti



8.12 Graficul de indeplinire a contractului se va stabili de comun acord dupa semnarea contractului si poate fi modificat cu acordul ambelor parti in urmatoarele situatii:

- forta majora
- in conditiile solicitarii de incepere mai devreme a serviciilor
- cu plata penalitatilor stipulate in contract, cand nu se face dovada cazului de forta majora.

## 9. Protecția patrimoniului cultural național

9.1 - Toate fosilele, monedele, obiectele de valoare sau orice alte vestigii sau obiecte de interes arheologic descoperite pe amplasament sunt considerate, în relațiile dintre părți, ca fiind proprietatea absolută a achizitorului.

9.2 - Prestatorul are obligația de a lua toate precauțiile necesare pentru ca muncitorii săi sau oricare alte persoane sa nu îndepărteze sau să deterioreze obiectele prevăzute la clauza 9.1, iar imediat după descoperirea și înainte de îndepărtarea lor, de a înștiința achizitorul despre această descoperire și de a îndeplini dispozițiile primite de la achizitor privind îndepărtarea acestora. Dacă din cauza unor astfel de dispoziții, prestatorul suferă întârzieri și/sau cheltuieli suplimentare, atunci, prin consultare, părțile vor stabili:

- a) orice prelungire a duratei de prestare la care executantul are dreptul;
- b) totalul cheltuielilor suplimentare, care se va adauga la prețul contractului.

9.3 - Achizitorul are obligația, de îndată ce a luat la cunoștință despre descoperirea obiectelor prevăzute la clauza 9.1, de a înștiința în acest sens organele de poliție și comisia monumentelor istorice.

## 10. Obligațiile principale ale prestatorului

10. Prestatorul se obligă să presteze, să finalizeze și să întrețină plantațiile în obiectivul Reconstructie ecologica pe terenuri degradate constituite în perimetrul de ameliorare Dolfa Doctor Botegiu, Com Grivita Jud. Vaslui, în conformitate cu obligațiile asumate prin prezentul contract.

10.1 - (1) Prestatorul are obligația de a presta și finaliza serviciile precum și de a remedia viciile ascunse, cu atenția și promptitudinea cuvenită, în concordanță cu obligațiile asumate prin contract, în limitele prevăzute de prezentul contract.

(2) Prestatorul are obligația de a supraveghea serviciile, de a asigura forța de muncă, materialele, instalațiile, echipamentele și toate celelalte obiecte, fie de natură provizorie, fie definitive, cerute de și pentru contract, în măsura în care necesitatea asigurării acestora este prevăzută în contract sau se poate deduce în mod rezonabil din contract.

10.2 –(1) Prestatorul este obligat sa asigure din momentul primirii ordinului initial de incepere a serviciilor si pana la receptia finala a intregului obiectiv de investitie paza plantatiilor.

-(2) Prestatorul este obligat sa preia in gestiune fiecare parte receptionata, sa administreze si sa asigure integritatea gestiunii, pana la receptia finala a

întregului obiectiv de investiții. Recepțiile parțiale efectuate pe parcursul derularii contractului nu absolvă prestatorul de obligația privind asigurarea integrității gestiunii.

10.3. - (1) Prestatorul este pe deplin responsabil pentru conformitatea, stabilitatea și siguranța tuturor operațiunilor executate pe șantier precum și pentru procedeele de prestare utilizate, cu respectarea prevederilor și a reglementărilor legii privind calitatea în construcții.

- (2) Prestatorul este obligat să respecte normele tehnice de securitate în munca pe parcursul derularii contractului.

- (3) Prestatorul nu va fi răspunzător pentru proiectul și caietele de sarcini care nu au fost întocmite de el.

- (4) Prestatorul are obligația de a pune la dispoziția achizitorului, la termenele precizate în anexele contractului, și, după caz, în situațiile convenite, desenele, calculele, verificările calculelor și orice alte documente pe care prestatorul trebuie să le întocmească sau care sunt cerute de achizitor.

10.4 - (1) Prestatorul are obligația de a respecta și executa dispozițiile achizitorului în orice problemă, menționată sau nu în contract, referitoare la obiectivul de investiție. În cazul în care prestatorul consideră că dispozițiile achizitorului sunt nejustificate sau inoportune, acesta are dreptul de a ridica obiecții, în scris, fără ca obiecțiile respective să îl absolve de obligația de a executa dispozițiile primite, cu excepția cazului în care acestea contravin prevederilor legale.

10.5 - (1) Prestatorul este responsabil de trasarea corectă a serviciilor față de reperele date de achizitor precum și de furnizarea tuturor echipamentelor, instrumentelor, dispozitivelor și resurselor umane necesare îndeplinirii responsabilității respective.

10.6 - Pe parcursul prestării serviciilor de împaduriri, prestatorul are obligația de a lua toate măsurile rezonabil necesare pentru a proteja mediul pe și în afara șantierului și pentru a evita orice pagubă sau neajuns provocate persoanelor, proprietăților publice sau altora, rezultate din poluare, zgomot sau alți factori generați de metodele sale de lucru.

10.7 - (1) Prestatorul este responsabil pentru menținerea în bună stare a plantațiilor, materialelor, echipamentelor și instalațiilor care urmează a fi puse în operă de la data primirii ordinului de începere până la data semnării procesului verbal de recepție finală pentru întreg obiectivul de investiții. Procesul verbal de recepție finală va fi încheiat la atingerea stării de masiv a plantațiilor așa cum aceasta este definită în normele tehnice în vigoare.

- (2) În cazul în care, pe parcursul prestării serviciilor, survine o eroare în poziția, cotele, sau aliniamentul oricărei părți a obiectivului, prestatorul are obligația de a rectifica eroarea constatată, pe cheltuiala sa, în max 20 zile de la constatare și în măsura în care acest lucru este posibil, cu excepția situației în care eroarea respectivă este rezultatul datelor incorecte furnizate, în scris, de către proiectant. Pentru verificarea trasării de către proiectant, prestatorul are



obligația de a proteja și păstra cu grijă toate reperele, bornele sau alte obiecte folosite la trasarea serviciilor.

10.8 - (1) Pe parcursul prestării serviciilor de împaduriri și a remedierii viciilor ascunse, prestatorul are obligația:

b) de a lua toate măsurile pentru asigurarea tuturor persoanelor a căror prezență pe șantier este autorizată și de a menține șantierul (atât timp cât acesta este sub controlul său) și lucrările (atât timp cât acestea nu sunt finalizate și ocupate de către achizitor) în starea de ordine necesară evitării oricărui pericol pentru respectivele persoane:

c) de a procura și de a întreține pe cheltuiiala sa toate dispozitivele de iluminare, protecție, îngrădire, alarmă și pază, când și unde sunt necesare sau au fost solicitate de către achizitor sau de către alte autorități competente, în scopul protejării lucrărilor sau al asigurării confortului riveranilor;

d) de a lua toate măsurile rezonabile necesare pentru a proteja mediul pe și în afara șantierului și pentru a evita orice pagubă sau neajuns provocate persoanelor, proprietăților publice sau altora, rezultate din poluare, zgomot sau alți factori generați de metodele sale de lucru.

-(2) Pe parcursul prestării serviciilor de împaduriri și al remedierii viciilor ascunse, prestatorul are obligația, în măsura permisă de respectarea prevederilor contractului, de a nu stânjeni inutil sau în mod abuziv:

a) confortul riveranilor; sau

b) căile de acces, prin folosirea și ocuparea drumurilor și căilor publice sau private care deservește proprietățile aflate în posesia achizitorului sau a oricărei alte persoane.

-(3) Prestatorul va despăgubi achizitorul împotriva tuturor reclamațiilor, acțiunilor în justiție, daunelor-interese, costurilor, taxelor și cheltuielilor, indiferent de natura lor, rezultând din sau în legătură cu obligația prevăzută la alin.(1), pentru care responsabilitatea revine prestatorului.

10.9 - (1) Prestatorul are obligația de a utiliza în mod rezonabil drumurile sau podurile ce comunică cu sau sunt pe traseul șantierului și de a preveni deteriorarea sau distrugerea acestora de către traficul propriu sau al oricărui dintre subcontractanții săi; prestatorul va selecta traseele, va alege și va folosi vehiculele și va limita și repartiza încărcăturile, în așa fel încât traficul suplimentar ce va rezulta în mod inevitabil din deplasarea materialelor, echipamentelor, instalațiilor sau altora asemenea, de pe și pe șantier, să fie limitat, în măsura în care este posibil, astfel încât să nu producă deteriorări sau distrugerii ale drumurilor și podurilor respective.

(2) în cazul în care se produc deteriorări sau distrugerii ale oricărui pod sau drum care comunică cu/sau care se află pe traseul șantierului, datorită transportului materialelor, echipamentelor, instalațiilor sau altora asemenea,

prestatorul are obligația de a despăgubi achizitorul împotriva tuturor reclamațiilor privind avarierea respectivelor poduri sau drumuri.

10.10 - (1) Pe parcursul prestării serviciilor de împaduriri, prestatorul are obligația:

- i) de a evita, pe cât posibil, acumularea de obstacole inutile pe șantier;
- ii) de a depozita sau retrage orice utilaje, echipamente, instalații, surplus de materiale;
- iii) de a aduna și îndepărta de pe șantier dărâmăturile, molozul sau lucrările provizorii de orice fel, care nu mai sunt necesare.

10.11 – Prestatorul are obligația să asigure material săditor conform prevederilor legale în vigoare.

10.12 - Prestatorul se obligă de a despăgubi achizitorul împotriva oricăror:

- i) reclamații și acțiuni în justiție, ce rezultă din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate etc.), legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilajele folosite pentru sau în legătura cu prestarea serviciilor sau încorporate în acestea; și
- ii) daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natură, aferente;

cu excepția situației în care o astfel de încălcare rezultă din respectarea proiectului sau caietului de sarcini întocmit de către achizitor.

10.13 Prestatorul are obligația să notifice achizitorul cu privire la începerea și finalizarea fiecărei categorii de serviciu.

10.14 Prestatorul are obligația să efectueze odată cu începerea controlului anual al regenerărilor așa cum acesta este definit în normele tehnice în vigoare, inventarul gestiunii.

10.14. Prestatorul are obligația de a materializa pietele de probă și de a întocmi schita acestora conform normelor tehnice în vigoare de efectuare a controlului anual al regenerărilor.

10.15.- (1) Prestatorul are obligația de a despăgubi achizitorul prin plata sumelor (despagubire), în cazul în care achizitorul constată apariția unor pierderi imputabile sau a unor lipsuri și degradări ale gestiunii (plantatiilor), datorate nerespectării de către executant a clauzelor contractuale. Despagubirea achizitorului se va face la valoarea de înlocuire/inventar a bunului/ plantatiei respective.

-(2) Prestatorul are obligația de a reface plantatiile afectate de pierderi imputabile în max 20 zile de la constatarea acestora și în măsura în care perioada optimă de execuție permite refacerea plantatiei. Pentru aceste plantatii prestatorul va întocmi situații de servicii/lucrări ce vor fi decontate de către achizitor în condițiile în care achizitorul a fost despăgubit potrivit pct. 10.15. - (1) din prezentul contract.

10.16. Prestatorul este obligat să instiinteze achizitorul ori de câte ori apar modificări referitoare la capacitatea de exercitare a capacității profesionale.



punct de lucru, date de contact, și să prezinte documente edificatoare în acest sens.

10.17. Prestatorul are obligația de a notifica achizitorul în condițiile legii, cu privire la apariția unor calamități naturale în cadrul obiectivului de investiții.

### 11. Obligațiile achizitorului

11.0 Achizitorul se obligă să plătească prestatorului prețul convenit pentru prestarea, finalizarea și întreținerea obiectivului Reconstrucție ecologică pe terenuri degradate constituite în perimetrul de ameliorare Dolfa Doctor Botegiuni, Com Grivita Jud. Vaslui

11.1 - La începerea prestației achizitorul are obligația de a obține toate autorizațiile și avizele necesare execuției plantațiilor.

11.2 - (1) Achizitorul are obligația de a pune la dispoziția prestatorului, fără plată, dacă nu s-a convenit altfel, următoarele:

a) amplasamentul lucrării, liber de orice sarcină, în măsura în care acest lucru este posibil în termen de 10 zile de la semnarea contractului sau până cel târziu la data de 12.09.2012.

b) suprafețele de teren necesare pentru depozitare și pentru organizarea de șantier;

11.3 - Achizitorul are obligația de a pune la dispoziție la solicitarea prestatorului întreaga documentație necesară pentru execuția serviciului de împaduriri contractat, fără plată, la termenele stabilite prin graficul de prestare a serviciilor de împaduriri.

11.4 - Achizitorul are obligația de a examina și măsura partile care devin ascunse în cel mult 5 zile de la notificarea prestatorului.

11.5 - Achizitorul este pe deplin responsabil de exactitatea documentelor și a oricăror alte informații furnizate prestatorului precum și pentru dispozițiile și livrările sale.

11.5-Achizitorul are obligația să efectueze controlul gestiunii prestatorului odată cu efectuarea controlului anual al regenerărilor așa cum acesta este definit în normele tehnice în vigoare, sau ori de câte ori este nevoie.

11.6 Achizitorul are obligația de a desemna comisia de recepție care să efectueze în timp util recepția serviciilor executate.

11.7 Achizitorul are obligația emiterii ordinului de începere a serviciilor până cel târziu la data de 24.09.2012.

### 12. Sancțiuni pentru neîndeplinirea culpabilă a obligațiilor

12.1 - În cazul în care, din vina sa exclusivă, prestatorul nu reușește să-și îndeplinească obligațiile asumate prin contract, atunci achizitorul are dreptul de a deduce, ca penalități, o sumă echivalentă cu o cotă procentuală de 0.01% pe zi din valoarea serviciilor neefectuate, calculate de la data expirării termenului din graficul de prestare, până la data finalizării serviciilor întârziate.

12.2 - În cazul în care achizitorul nu onorează facturile în termen de 15 de zile de la expirarea perioadei convenite, atunci acesta are obligația de a plăti, ca

penalități, o sumă echivalentă cu o cotă procentuală de 0.01% pe zi întârziere din plata neefectuată.

12.3 - Achizitorul își rezervă dreptul de a renunța oricând la contract, printr-o notificare scrisă adresată prestatorului, fără nici o compensație, dacă acesta din urmă dă faliment, sau prezintă întârzieri repetate în prestarea serviciilor, cu condiția că această renunțare să nu prejudicieze sau să afecteze dreptul la acțiune sau despăgubire pentru prestator.

12.4 - În cazul în care achizitorul constata cu ocazia verificărilor pierderi imputabile și degradări ale gestiunii prestatorului atunci acele pierderi se vor imputa prestatorului. Despăgubirea achizitorului se va face la valoarea de înlocuire/inventar a bunului/ plantatiei respective.

### 13. Modalități de plată

19.1 - Achizitorul are obligația de a efectua plata către prestator în termenul convenit de la emiterea facturii, la interval de 28 zile de la data primirii facturii și în condițiile intrării în cont a banilor de la ordonatorul principal de credite.

19.2 - Dacă achizitorul nu onorează facturile în termen de 15 zile de la expirarea perioadei convenite, atunci prestatorul are dreptul de a sista prestarea serviciilor sau de a diminua ritmul serviciilor. Imediat ce achizitorul își onorează restanța, prestatorul va relua prestarea serviciilor în cel mai scurt timp posibil.

19.3 - (1) Plățile parțiale trebuie să fie făcute, la valoarea serviciilor executate conform contractului, în baza situațiilor verificate de către achizitor. Serviciile executate trebuie să fie dovedite ca atare printr-o situație a serviciilor provizorie, întocmită astfel încât să asigure o rapidă și sigură verificare a lor.

### Clauze specifice

14. Garanția de bună execuție a contractului- quantum 5%(IMM) din pretul contractului fara tva.

14.1 Garanția de bună execuție se constituie prin rețineri succesive din sumele datorate pentru facturi parțiale.

Contractantul are obligația de a deschide la unitatea Trezoreriei Statului din cadrul organului fiscal competent în administrarea acestuia un cont de disponibil distinct la dispoziția autorității contractante. Suma inițială care se depune de către contractant în contul de disponibil astfel deschis nu trebuie să fie mai mică de 0,5% din prețul contractului fara tva. Pe parcursul îndeplinirii contractului, autoritatea contractantă urmează să alimenteze cu diferența acest cont de disponibil prin rețineri succesive din sumele datorate și convenite contractantului până la concurența sumei stabilite drept garanție de bună execuție în documentația de atribuire. Autoritatea contractantă va înștiința contractantul despre vărsământul efectuat, precum și despre destinația lui. Din contul de disponibil deschis la Trezoreria Statului pe numele contractantului pot fi dispuse plăți atât de către contractant, cu avizul scris al autorității contractante care se prezintă unității Trezoreriei Statului, cât și de unitatea Trezoreriei Statului la solicitarea scrisă a autorității contractante în favoarea



căreia este constituită garanția de bună execuție, în situația emiterii de pretenții asupra garanției de bună execuție. Contul astfel deschis este purtător de dobândă în favoarea contractantului.

14.2 - Achizitorul se obligă să elibereze garanția pentru participare și să emită ordinul de începere a contractului numai după ce executantul a făcut dovada constituirii garanției de bună execuție în cuantum de 0.5% din valoarea contractului. Prestatorul va constitui garanția de bună execuție în cuantum de 0.5% din valoarea contractului până cel târziu la data de 24.09.2012.

14.3 - Achizitorul are dreptul de a emite pretenții asupra garanției de bună execuție, în limita prejudiciului creat, dacă prestatorul nu își execută, execută cu întârziere sau execută necorespunzător obligațiile asumate prin prezentul contract. Anterior emiterii unei pretenții asupra garanției de bună execuție, achizitorul are obligația de a notifica acest lucru prestatorului, precizând totodată obligațiile care nu au fost respectate.

14.4 - Achizitorul se obligă să restituie garanția de bună execuție în conformitate cu prevederile legale.

14.5 - Garanția tehnică este distinctă de garanția de bună execuție a contractului

## 15. Începerea și prestarea serviciilor

15.1 - (1) Prestatorul are obligația de a începe prestarea serviciilor în timpul cel mai scurt posibil de la primirea ordinului inițial de începere a serviciilor respectiv începând cu data de 01.10.2012. Anual achizitorul va emite ordin de începere a serviciilor cu date ferme ce vor fi respectate de prestator.

15.2 - (1) Serviciile trebuie să se deruleze conform graficului stabilit și să fie terminate la data stabilită. Datele intermediare, prevăzute în graficele de execuție, se consideră date contractuale.

(3) În cazul în care prestatorul întârzie începerea serviciilor, achizitorul este îndreptățit să-i fixeze prestatorului un termen până la care activitatea să intre în normal și să îl avertizeze că, în cazul neconformării, la expirarea termenului stabilit îi va rezilia contractul.

15.3 - (1) Achizitorul are dreptul de a supraveghea desfășurarea prestării serviciilor de împaduriri și de a stabili conformitatea lor cu specificațiile din anexele la contract. Părțile contractante au obligația de a notifica, în scris, una celeilalte, identitatea reprezentanților lor atestați profesional pentru acest scop. (anume responsabilul tehnic cu execuția din partea prestatorului).

(2) Prestatorul are obligația de a asigura accesul reprezentantului achizitorului la locul de muncă, în ateliere, depozite și oriunde își desfășoară activitățile legate de îndeplinirea obligațiilor asumate prin contract, inclusiv pentru verificarea partilor de servicii ascunse.

15.4 - (1) Materialele trebuie să fie de calitatea prevăzută în documentația de execuție a împaduririlor; .

(2) Prestatorul are obligația de a asigura instrumentele, utilajele și materialele necesare pentru verificarea, măsurarea și testarea serviciilor de împaduriri.



Costul probelor și încercărilor, inclusiv manopera aferentă acestora, revin prestatorului.

15.5 - (1) Prestatorul are obligația de a nu acoperi partile din servicii care devin ascunse, fără aprobarea achizitorului.

(2) Prestatorul are obligația de a notifica achizitorului, ori de câte ori astfel de servicii ascunse, sunt finalizate pentru a fi examinate și măsurate.

(3) Prestatorul are obligația de a dezveli orice parte sau părți de serviciu, la dispoziția achizitorului, și de a reface această parte sau părți de serviciu, dacă este cazul.

## 16. Întârzierea și sistarea serviciilor

### 16.1 - În cazul în care:

- i) volumul sau natura serviciilor neprevăzute; sau
- ii) condițiile climaterice excepțional de nefavorabile; sau
- iii) oricare alt motiv de întârziere care nu se datorează executantului și nu a survenit prin încălcarea contractului de către acesta;

îndreptățesc prestatorul de a solicita prelungirea termenului de prestare a serviciilor sau a oricărei părți a acestora, atunci, prin consultare, părțile vor stabili:

- (1) orice prelungire a duratei de execuție la care prestatorul are dreptul;
- (2) totalul cheltuielilor suplimentare, care se va adăuga la prețul contractului.

## 17. Finalizarea serviciilor

17.1 - Ansamblul serviciilor sau, dacă este cazul, oricare parte a lor, prevăzut a fi finalizat într-un termen stabilit prin graficul de prestare, trebuie finalizat în termenul convenit, termen care se calculează de la data începerii lserviciilor.

17.2 - (1) La finalizarea serviciilor, executantul are obligația de a notifica, în scris, achizitorului că sunt îndeplinite condițiile de recepție solicitând acestuia convocarea comisiei de recepție.

(2) Pe baza situațiilor de lucrări/servicii executate confirmate și a constatărilor efectuate pe teren, achizitorul va aprecia dacă sunt întrunite condițiile pentru a convoca comisia de recepție. În cazul în care se constată ca sunt lipsuri sau deficiențe, acestea vor fi notificate prestatorului, stabilindu-se și termenele pentru remediere și finalizare. După constatarea remedierii tuturor lipsurilor și deficiențelor, la o nouă solicitare a prestatorului, achizitorul va convoca comisia de recepție.

17.3 - Comisia de recepție are obligația de a constata tehnic și calitativ stadiul îndeplinirii contractului . În funcție de constatările făcute, achizitorul are dreptul de a aproba sau de a respinge recepția.

17.4 - Recepția se poate face și pentru părți ale serviciilor, distincte din punct de vedere fizic și funcțional .

## 18. Perioada de garanție acordată serviciilor



18.1 - Perioada de garanție decurge de la data recepției fiecărei categorii de servicii până și până la recepția finală, fiind acordată de prestator.

19. - Contractul nu va fi considerat terminat până când procesul-verbal de recepție finală nu va fi semnat de comisia de recepție, care confirmă că impaturirile și serviciile aferente au fost executate conform contractului. Recepția finală va fi efectuată conform prevederilor legale.

20. Ajustarea prețului contractului

20.1 - Pentru serviciile prestate, plățile datorate de achizitor prestatorului sunt cele declarate în propunerea financiară, anexă la contract.

20.2 - Prețul contractului se actualizează utilizând formula de ajustare, cu indicii preturilor de consum afișat de Institutul National de Statistica.

Pe parcursul îndeplinirii contractului, prețul poate fi ajustat în următoarele situații:

a) au avut loc modificări legislative, modificări ale normelor tehnice sau au fost emise de către autoritățile locale acte administrative care au ca obiect instituirea, modificarea sau renunțarea la anumite taxe/impozite locale, al căror efect se reflectă în creșterea/diminuarea costurilor pe baza cărora s-a fundamentat prețul contractului;

b) pe piață au apărut anumite condiții, în urma cărora s-a constatat creșterea/diminuarea indicilor de preț pentru elemente constitutive ale ofertei, al căror efect se reflectă în creșterea/diminuarea costurilor pe baza cărora s-a fundamentat prețul contractului.

modul concret de ajustare a prețului : se vor înmulți preturile unitare cu indicii preturilor de consum afișat de Institutul National de Statistica( Pret ajustat=Pr.unitar\* Ipc)

indicii care vor fi utilizați-Ipc

sursa informațiilor cu privire la evoluția acestora: Institutul National de Statistica.

Ajustarea prețului fără a fi îndeplinite condițiile prevăzute la lit. a) și b) este posibilă numai în următoarele cazuri:

a) atunci când survin circumstanțe imprevizibile și independente de voința părților, altele decât cele prevăzute lit. a) și b);

21. Amendamente

21.(1) - Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului, de a conveni modificarea clauzelor contractului, prin act adițional, numai în cazul apariției unor circumstanțe care lezează interesele comerciale legitime ale acestora și care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului.

(2) Prestatorul are obligația de a notifica prompt achizitorului despre toate erorile, omisiunile, viciile sau altele asemenea descoperite de el în proiect sau în caietul de sarcini pe durata îndeplinirii contractului.

(3) Atunci când este necesară achiziționarea unor servicii suplimentare, care nu au fost incluse în prezentul contract dar care datorită unor circumstanțe imprevizibile devin necesare pentru îndeplinirea contractului în cauză se vor aplica procedurile în materie de achiziții publice.



(4) Valoarea actelor aditionale nu va depasi 20% din valoarea contractului initial ;in cazuri temeinic justificate ordonatorul principal de credite poate aproba majorarea procentului pana la 50%.

## 22. Subcontractanți

22.1 - Prestatorul are obligația de a încheia contracte cu subcontractanții desemnați, în aceleași condiții în care el a semnat contractul cu achizitorul.

22.2 - (1) Prestatorul are obligația de a prezenta la încheierea contractului, toate contractele încheiate cu subcontractanții desemnați.

(2) Lista subcontractanților, cu datele de recunoaștere ale acestora, cât și contractele încheiate cu aceștia se constituie în anexe la contract.

22.3 - (1) Prestatorul este pe deplin răspunzător față de achizitor de modul în care îndeplinește contractul.

(2) Subcontractantul este pe deplin răspunzător față de prestator de modul în care își îndeplinește partea sa din contract.

(3) Prestatorul are dreptul de a pretinde daune-interese subcontractanților dacă aceștia nu își îndeplinesc partea lor din contract.

## 23. Forța majoră

23.1 - Forța majora este constatată de o autoritate competentă.

23.2 - Forța majoră exonerează părțile contractante de îndeplinirea obligațiilor asumate prin prezentul contract, pe toată perioada în care aceasta acționează.

23.3 - îndeplinirea contractului va fi suspendată în perioada de acțiune a forței majore, dar fără a prejudicia drepturile ce li se cuveneau părților până la apariția acesteia.

23.4 - Partea contractantă care invoca forța majoră are obligația de a notifica celeilalte părți, imediat și în mod complet, producerea acesteia și să ia orice măsuri care îi stau la dispoziție în vederea limitării consecințelor.

23.5 - Dacă forța majoră acționează sau se estimează că va acționa o perioada mai mare de 6 luni, fiecare parte va avea dreptul să notifice celeilalte părți încetarea de plin drept a prezentului contract, fără ca vreuna din părți să poată pretinde celeilalte daune-interese.

## 25. Soluționarea litigiilor

25.1 - Achizitorul și prestatorul vor face toate eforturile pentru a rezolva pe cale amiabilă, prin tratative directe, orice neînțelegere sau dispută care se poate ivi între ei în cadrul sau în legătură cu îndeplinirea contractului.

25.2 - Dacă, după 25 zile de la începerea acestor tratative , achizitorul și prestatorul nu reușesc să rezolve în mod amiabil o divergență contractuală, fiecare poate solicita ca disputa să se soluționeze, de către instanțele judecatorești din România.

## 26. Limba care guvernează contractul

26.1 - Limba care guvernează contractul este limba română.



## 27. Comunicari

27.1 - (1) Orice comunicare între părți, referitoare la îndeplinirea prezentului contract, trebuie să fie transmisă în scris.

(2) Orice document scris trebuie înregistrat atât în momentul transmiterii cât și în momentul primirii.

27.2 - Comunicările între părți se pot face și prin telefon, telegramă, telex, fax sau e-mail cu condiția confirmării în scris a primirii comunicării.

## 28. Legea aplicabilă contractului

28.1 - Contractul va fi interpretat conform legilor din România.

Părțile au înțeles să încheie azi 06.06.2012 prezentul contract în două exemplare, câte unul pentru fiecare parte.

Achizitor  
ITRSV Focsani

Contractant  
SC PASSILVA PROIECT SRL

Inspector Sef Adjunct economic  
Manea Georgeta

Compartiment Juridic  
Miron Emilian Sorin